

L'IA entre en guerre

e premier conflit de l'ÎA": voilà comment le magazine **Time** évoquait la guerre en Ukraine en couverture de son édition du 26 février. Dans une très longue enquête, l'hebdomadaire américain revenait sur la visite du PDG de Palantir, Alex Karp (décrit comme le "marchand d'armes assistées par l'IA du xx1e siècle"), à Volodymyr Zelensky, en juin 2022. À sa suite, Microsoft, Amazon, Google et Starlink ont très vite afflué en Ukraine, où ils ont pu explorer en temps réel les hypothèses les plus avancées de leurs systèmes d'intelligence artificielle appliqués au renseignement et au combat. Créant ainsi, selon Time, un "laboratoire de la guerre du futur".

Depuis, cette analyse a trouvé un large écho dans la presse étrangère. Celle-ci ne cache plus son inquiétude à l'égard du pouvoir des "robots tueurs" qui échappent de plus en plus à toute supervision humaine. Cela justifiait largement un dossier, au vu notamment des dernières révélations sur la stratégie israélienne à Gaza. "Jusqu'au début de la guerre en Ukraine, il y a un peu plus de deux ans, on ne laissait pas les systèmes d'armes létales autonomes (Sala), aussi appelés 'robots tueurs', appuyer sur la gâchette, écrit ainsi le quotidien espagnol ABC. Le principe généralement appliqué était celui de l'humain dans la boucle': la décision et la responsabilité revenaient toujours, en dernier ressort, à un facteur humain." Mais voilà, les "lois de la robotique" énoncées en leur temps par l'écrivain et figure tutélaire de la science-fiction Isaac Asimov, et qui stipulent qu'en aucun cas un robot ne peut porter atteinte à un être humain, semblent avoir vécu. "La ligne rouge a été franchie, et

pas seulement par des pays en guerre ou des entreprises de la tech", déplore ainsi Andrian Kreye dans la Süddeutsche Zeitung. Chez les chercheurs, explique l'auteur, la règle tacite selon laquelle il ne faudrait pas travailler à la création de "robots tueurs" ni utiliser l'intelligence artificielle à des fins militaires n'est plus en vigueur. Le poids des grandes puissances dans la course aux armements est trop fort, et les négociations pour interdire les armes autonomes ont désormais peu de chances d'aboutir. Pourtant, il y a urgence. Car les IA sont loin d'être infaillibles, comme l'ont très bien montré +972 Magazine et Local Call. À la fin de l'année dernière, les deux médias avaient déjà publié une enquête sur l'IA Habsora ("Évangile" en français), utilisée par Tsahal dans sa guerre contre le Hamas. Le 3 avril, ils ont en plus révélé l'emploi d'une autre IA à des fins militaires, particulièrement meurtrière. "À Gaza, le système Lavender a

désigné 37000 cibles humaines", explique dans une interview à Courrier international Meron Rapoport, rédacteur en chef du site israélien Local Call. Résultat : "De plus en plus de civils sont touchés, et non plus uniquement des membres du Hamas", car "la partie vérification humaine, qui doit s'assurer que la personne visée est bien la bonne, a été réduite au minimum, pas plus de vingt secondes dans certains cas, si bien que les soldats chargés de cette vérification ont le sentiment de simplement devoir entériner le choix de la machine". Malgré ces doutes, les erreurs répétées et le nombre de civils tués, Israël continue d'accorder une confiance démesurée à l'intelligence artificielle. Cela n'a pourtant pas empêché les attaques du 7 octobre. Aujourd'hui, c'est de fait tout l'"art de la guerre" qui se trouve bouleversé. Avec des conséquences déjà dévastatrices et de futures menaces sans doute bien plus grandes si les IA venaient à participer par exemple à la

création d'armes biologiques, comme s'en inquiétaient récemment une centaine de chercheurs dans un texte publié par The New York Times. Ou, pis encore, si elles prenaient la main sur des armes nucléaires. En effet, les grands modèles de langage (du type de ceux utilisés pour ChatGPT) ont tendance à vouloir utiliser les armes pour... résoudre les conflits. a démontré une équipe de chercheurs citée par The Atlantic. ABC rapporte de son côté cette anecdote, glaçante, à propos d'une expérience de pilotage de F-16 par une IA, menée par les Américains: "Lors d'une simulation où son opérateur ne l'autorisait pas à attaquer des ennemis qu'elle avait identifiés, l'IA avait décidé de tuer son opérateur." Il est peut-être temps en effet de reprendre le contrôle.

> En couverture: IA: dessin de Brian Stauffer, États-Unis. Jeux olympiques: dessin de Kazanevsky, Ukraine.

CDI Lycée Mur / Porsmeur Morlaix





FRANCE

Le déficit public,

50 ans de déni

Face à l'explosion du déficit des finances publiques, le gouvernement va chercher à faire des économies. Elles se feront dans la douleur, explique le chroniqueur britannique du site The Local.

VOYAGE

Capel Celyn, le village gallois englouti

Cette bourgade a été rayée de la carte, engloutie sous les eaux d'un réservoir destiné à approvisionner la ville anglaise de Liverpool, rappelle The Daily Telegraph.

L'HÉRITAGE DES JEUX

p.24

p.40

Tokyo: la santé mentale des athlètes devient une priorité

Les Jeux de 2021 au Japon marquent une prise de conscience des effets délétères de la compétition sur la santé mentale des sportifs, note le Nihon Keizai Shimbun, dans ce premier volet de notre série "L'héritage des Jeux".

LES SOURCE



Chaque semaine, les journalistes de Courrier international sélectionnent et traduisent des articles tirés de plus de 1500 médias du monde entier. Voici la liste exhaustive des journaux, sites et blogs utilisés dans ce numéro :

ABC Madrid, quotidien. Dagens Nyheter Stockholm, quotidien. The Daily Telegraph Londres, quotidien. The Hindu Madras, quotidien. Lianhe Zaobao Singapour, quotidien. The Local (thelocal.fr) Paris, en ligne. El Nacional Caracas, quotidien. The New York Times New York, quotidien. Nihon Keizai Shimbun Tokyo, quotidien. El Periódico de Catalunya Barcelone, quotidien. Politically Koret (politicallycorret. co.il) Tel-Aviv, en ligne. Raseef22 (raseef22.net) Beyrouth, en ligne. South China Morning Post Hong Kong, quotidien. Süddeutsche Zeitung Munich, quotidien. USA Today McLean (États-Unis) quotidien. The Washington Post Washington, quotidien. Welt am Sonntag Berlin, hebdomadaire.



Trump, nouveau messie desnationalistes chrétiens

Les fondamentalistes chrétiens ont le vent en poupe, et l'ex-président fait tout pour se concilier leurs bonnes grâces. De quoi faire peser une menace sur la démocratie américaine, s'inquiète **USA Today.**

Courrier international

Édité par Courrier international SA, société anonyme avec directoire et conseil de surveillance au capital de 106 400 e Actionnaire: La Société éditrice du Monde Président du directoire, directeur de la publication:

President du directoire à de ceut de la podicional de l'Arançois Awier Devaux Directrice de la rédaction, membre du directoire : Claire Carrard Conseil de surveillance : Louis Dreyfus, président Dépôt légal Avril 2024, Commission paritaire n° 0727 c 82101. ISSN n° 1154-516X Imprimé en France/Printed in France

Réduction 17-99 avenue Pierre-Mendés-France 75013 Paris. Accusil 33 (o) 146.4 16 00 Fax général 33 (d) 146.46 16 of Fax réduction 33 (o) 146.46 to 35 les well www.courrienternational.com Courriel factours/goourrienternational.com Directrice de la réduction Claire Carvard Réductrices en chef Virginie Lepetit. Claire Penarie Médacteurs en éché adjoints us Briand, Raymond Cairward, Vicalac Coisplet, Matthieu Recartie Conception graphique Javier Eires Comunicación

Claire Pomarks Médacteurs en chaf adjoints Luc Brisaid, Raymond Clarinard, Nicotau Coisplett, Matthieu Recarts Conception graphique Javier Errez Comunicación éstrose Anouk Delport, Ophélie Négros, Fatima Rizki y Joues Dana La House François Gerles (chef de rubrique, 7 vál) Eunopet Gerry Feebilly (chef de service 6:1951), Laurence Haby (chef de service adjointe, Russie, est de l'Europe), Marie Daoudal (Allemagne, Autriche, Suisse alemanique), Carole Lyon (Bedgique), Sasha Mitchell (Royamer-Uni, Hando), Beniamino Morante (Italia), Hélâne Bliemer (Prologne), Antoine Mouteau (Pays-less), Valentin Schotz (Espagne), Vincent Barros (Portugia), Antoine Mouteau (Pays-less), Valentin Schotz (Espagne), Vincent Barros (Portugia), Antoine Jose (Dememark, Norvége, Suided), Mexandre LaVy (Bugarie), Alexandros Kottis (Gréce, Chypro), Joël Le Pavous (Hongrie), Guillaume Narguert, République ruthòque, Siloxande), Kika Curovic (Serbrie, Montfenégro, Crostie, Bonnie-Herzégovine), Marielle Vitureau (Lituanie), Alda Engoian (Caucase, Asie centrais), Larksa Kotelevetta (Ukraine) Fanaco (Caroliis Lohrenz (chef de Mouteau, 1932), Alexandros Kottis (Gréce, Chypro), Joël de Service, Amérique du Nord, 1614), Jean-Hébert Armengaud (Chef de service, Amérique altine, 1637), Diego Legrand (Caiombie, Venezuella, Equateur), Morgann Jezequal (Fréde service), Judien Abirania (Liban), Syrie, Palestine, Inski, Pascal Fenaux (Irael), Annad Parkir (Chine), Carole Dieterich (Asie du Sud), Elisabeth D. Inandiak (Indonésie), Jonegsu-in (Groresis) Vita Algebiaka (Japon) Movara-Ousert Bartie Hi-Thouy (Jonegsu-in (Groresis) Vita Algebiaka (Japon) Movara-Ousert Bartie Hi-Thouy (Chine), Gerope Dieterich (Asie du Sud), Elisabeth D. Inandiak (Indonésie), Jonegsu-in (Groresis) Vita Algebiaka (Japon) Movara-Ousert Bartie Hi-Thouy (Jonegsu-in (Groresis) Vita Algebiaka (Japon) Movara-Ousert Bartie Hi-Thouy (Jonegsu-in (Grena) Kartier (Gréce) (Gré

Trigor Trigorian Promaria, Nicolas Coisplet, Mélanie Chenouard (chef d'édi-tion), Adrien Oster (chef d'édition) é prisuse Paul Biondé, Antoine Cury-Le Callet, Gabriel Hassan, Carole Lyon, Meda Saliby, Emmanuelle Bour (SME) Coursina Expar Ingrid Therwath (1651), Jean-Luc Majouret (1642)

EXPAT ingrid Therwath (6.51). Jean-Luc Majouret (16.42)

TRADUCTION Raymond Clarinard (Courrier Histoire), Hélanie Liffschitz (chef de service adjointe, anglais, sepagno), Jaile Marcot (chef de service adjointe, anglais, sepagno), Latherine Baron (anglais, espagno), portugais), Manon Delfour-Peyrethon (anglais, allemand, carein, Françoise Lemoine, Minaudier (chef. deservice, 17.35), latella (anglais, allemand, corden), Françoise Lemoine, Minaudier (chef. service, 17.35), latella (anglais, anglais), Olivier Ragasol (anglais, espagno), catalan, russe), Leslie Talaga (anglais, espagno), catalan, russe), Leslie Talaga (anglais, espagno), division Hendel, Partiste Lucian (chef de service, 17.35), latella (Partiste), Denis Scudeller, Gilles de Obaldia Castrographis Paul Gallet Haponapaue Catherine Doutey Warsenson Haponapaue (première maquettiste), Denis Scudeller, Gilles de Obaldia Castrographis Paul Gallet Haponapaue Catherine Doutey Warsenson Haponapaue, Badet (conographis Paul Gallet Haponapaue (anglais), Denis Scudeller, Gilles de Obaldia Castrographis Paul Gallet Haponapaue (anglais), Partiste Partista Fernánder, Jonnathan Renaud-Badet (conographis Paul Gallet Haponapaue), Partista Fernánder, Jonnathan Renaud-Badet (chonographis Paul Gallet Merrien (colorisation), Astrál Mouget Aberse courages Patricia Fernánde Párez (directrice du développement et de la communication, 17 37), Jessica Robinau (16.6), Alizée Marchal (17.38), Florent Normand
Directrice du Castrographic Communeau, Nathalie Mouné (chef de

ition, 4535) Impression, Brochage, Routage: Maury, 45330 Malesherbes ONT PARTICIPE À CE NUMBER DO CHRISTOPHE RELIGIOR DE L'ASSO MAIESPÈRES ON TRAITE MAIN, 4530 MAIESPÈRES ON TRAITE MAIN, 4530 MAIESPÈRE ACTINI, DAVID ASTA, ÉLIENDE BIANCH, JEAN-BAPILISTE BIO, C'HIOÈ BOYER, Solène Cahon, Mélissa David, Generolève Deschamps, Corinne Duqueyroix, Dorian Gallais, Marie Gandois, Mona Guichard, Heirer Kadlub, Hong-Kyung Kang, Valentine Mortor, Diane Perpère, Christina Reimer, Sébastien Rouet, Isabelle Taudière, Maddalena de vio

Puniciré Prublicité, 67-69, avenue Pierre-Mendès-France CS n.469.75707
Paris Cedex 13, 161. 2015/2832000 Directrice générale Élisabeth cialdella (elisabeth-cialdella@mpublicite.fr. 39 68). Directeur de la publicité David Delannoy. Directeur délégué au délital Martin Clamart (martin-clamart@mpublicite.fr), Directeur délégué, pôle Agences François de Ren (francois. deren@mpublicite.fr., 30 21). Directeur délégué, pôle Opérations spéciales Steeve Dablin (steeve.dablin@mpublicite.fr. 38 24)

Stoeve Dablin (steeve.dablin@mpublicite.fr, 38.84)

DIRECTRICE ADMINISTRATIVE ET FINANCIÈRE Carine de Castellan (16.06) Gestion
Lucie Madalema (16.26) Portiss Blandine Mosnat (16.52) Comptabilité or 48.884.53)

DIRECTRUR DE LA DIFFUSIONE ET DE LA PRODUCTION X'Avier Lobb Tricetrice des ventres
Sabine Gude Responsable commerciale international Saveria Colosimo Morin
(10.157.38,323.0) Chef de produits Valentin Moreau (10.757.38) Communication
et promotion Christiane Montillet MARKETINE ET PRODUITS Sophie Gerbaud
(directrice, 16.18), Marie Donal, Véronique Saudemont (17.39), Martine Prévot.

(fil.41), Mynn-May Vang Responsable du numérique Kévin Jolivet, Losise Dugas'
(developpement web). Camille Lefaix (cheffe de produit abo numérique)

Modifications du services synthes au numérique (18.84).

(léveuoppement web), Camille Lefaix (cheffe de produit abo numérique)
Modifications de services ventes au numéro, réassorts 080 05 0147 Service
clients Abonnements Courrier international, Service abonnements, Alzoo — 6506
Arras Cedex 9 Tél. 033113 0431 Fax 0157674496 (du lundial samedide phà sib)
Courriel abo@courrierinternational.com. Prix de l'abonnement annuel en France
métropolitaine: 139.c. Autres destinations: boutique courrierinternational.com
Nos conditions générales de vente et d'utilisation sont disponibles sur
www.courrierinternational.com/page/cgu

ECTRICE DE LA FABRICATION Nathalie Commu



SOMMAIRE

7 jours dans le monde

8. Ukraine. Kharkiv redoute un assaut russe

D'un continent à l'autre

- 10. France. Le déficit public, 50 ans de déni
- 12. Espionnage. Le Parlement européen sous influence russe
- 13. Autriche. Polémique sur la culture nationale
- 14. Suède. L'Eurovision sous haute tension
- 16. Israël. "Pourquoi je ne me révolte pas contre ça?"
- 18. États-Unis. Trump, nouveau messie des nationalistes chrétiens
- 22. Venezuela. Vers une élection "crapuleuse"
- 23. Chine. En duo. mais pas en couple
- 24. L'héritage des Jeux (1/4).

Tokyo, quand la santé mentale des athlètes est devenue une priorité

- 26. Inde. A Bangalore,
- la course à l'eau 28. Soudan. Les femmes

prennent les armes À la une

30. L'IA entre en guerre

Transversales

36. Techno. Nouvelle course à l'espace, nouvelle pollution 39. Économie. Les risques géants des géants des mers

- 40. Récit. Capel Celyn, le village englouti qui hante les Gallois
- 44. Culture. Au Bénin, le réveil des amazones
- 46. Histoire. Ces camps qui ravivent les plaies de la Malaisie



Gaza. L'offensive sur Rafah est programmée

Au lendemain du retrait des troupes israéliennes du sud de Gaza, Benyamin Nétanyahou a annoncé qu'une date avait été fixée pour une offensive sur la ville de Rafah, dans le sud de la bande de Gaza. Une décision qui divise en Israël et jusqu'aux États-Unis. Suivez la situation sur notre site.

Justice. La Suisse condamnée pour inaction climatique

Pour la première fois, la Cour européenne des droits de l'homme a condamné un État pour son manque d'initiative pour lutter contre le dérèglement climatique. Une décision largement commentée dans la presse étrangère et décryptée dans notre newsletter Climatiques.



La dernière phrase de l'article du New York Times "L'EI-K, une filiale de Daech de plus en plus violente", a été malencontreusement coupée dans notre édition du n° 1743. Christina Goldblaum

concluait son article sur les propos d'Abdul Qahar Balkhi, porte-parole du ministère des Affaires étrangères afghan, de cette façon : "Les pays de la région doivent adopter une position commune, claire et résolue pour lutter contre de tels événements visant à déstabiliser la région." L'article est à lire sur notre site.

L'horoscope de Rob Brezsny Retrouvez chaque semaine les prévisions poétiques et philosophiques de l'astrologue le plus original de la planète.



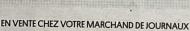




Retrouvez-nous aussi sur Facebook, Twitter, Instagram et Pinterest.

Notre nouveau hors-série

Guerre en Ukraine, élargissement. crise agricole, crise migratoire, montée de l'extrême droite... Les défis qui ébranlent l'Union européenne vus par la presse étrangère.



RCO24BO02



Courrier international

Offre d'abonnement

Bulletin à retourner à : Courrier international Service Abonnements - A2100 - 62066 Arras Cedex 9

Je m'abonne pour :

1 AN (52 numéros) au prix de 129 € au lieu de 237,20 €* 1 AN (52 numéros) + 6 hors-séries au prix de 165 € au lieu de 290,60 €*

☐ Monsieur ☐ Madame

VILLE

Je règle par chèque bancaire à l'ordre de Courrier international

Pour tout autre moyen de palement, rendez-vous sur notre site : https://abo.courrierinternational.com/2024/ours ou téléphonez au 03 21 13 04 31 (du lundi au samedi, de 9 heures à 18 heures)

Courrier international

Avantages abonnés :

- La version numérique du magazine dès le mercredi soir

 L'édition abonnés du site Internet

Votre abonnement à l'étranger :

Belgique : (32) 2744 44 33 abonnements@saipm.com États-Unis/Canada : (1) 800 363 1310 expressmag@expressmag.co m uisse : (41) 022 860 84 01

* Prix de vente au numéro, Offre réservée aux particuliers jusqu'au ys.1.2005 pour un premier abonement un France métropolitaine. Pour les entreprises et l'étanger, nous consultar. Votre abonement débuters dans un détal de trois semantes. Et le resultant par revoire par une long Courrier international, responsable de traisment, editier un demodes personnelles pour les besoires de votre commande, de la relation citier et dévent aumentes que se produite se service par une location les entreprises et l'étanger, nous consultant les une détain de la relation d

- Nos archives, soit plus de 100 000 articles
 L'accès illimité sur tous vos supports
- numériques

 Les applications iOS et Android

 Réveil Courrier

abonne@edigroup.ch

Ce numéro comporte un encart L'Éléphant posé en aléatoi France métropolitaine.